

**Zeitschrift:** Landschaftsschutz / Stiftung Landschaftsschutz Schweiz = Protection du paysage / Fondation suisse pour la protection et l'aménagement du paysage

**Herausgeber:** Stiftung Landschaftsschutz Schweiz

**Band:** - (2012)

## **Titelseiten**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

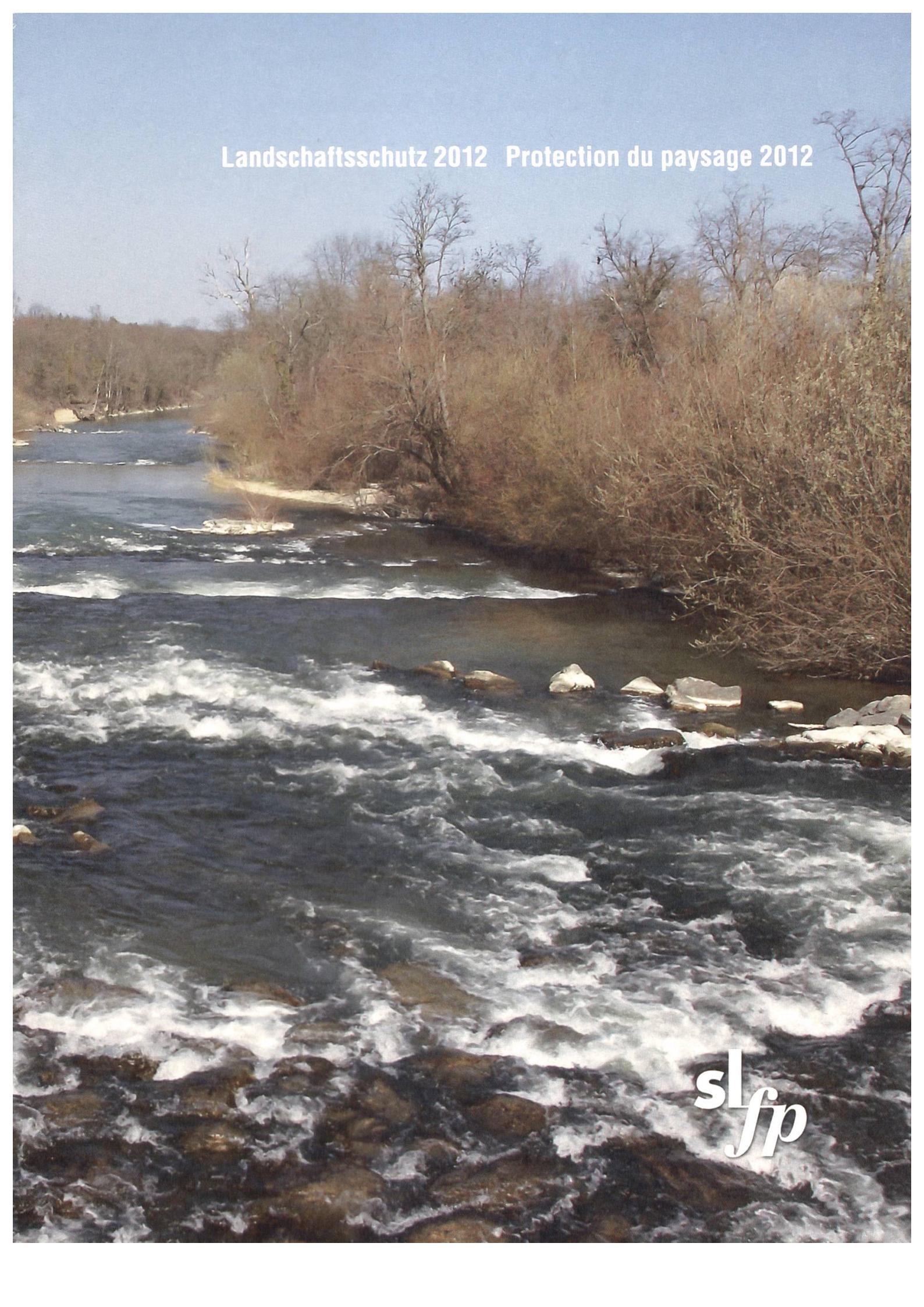
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 06.07.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



Landschaftsschutz 2012 Protection du paysage 2012

slfp



© 2013, SL-FP

Schwarzenburgstrasse 11 · 3007 Bern

Tel. 031 377 00 77 · Fax 031 377 00 78

e-mail: [info@sl-fp.ch](mailto:info@sl-fp.ch) · [www.sl-fp.ch](http://www.sl-fp.ch)

**Mitgliederbeiträge und Spenden an die SL**

PC Nr.: 30-366174-9 (IBAN: CH27 0900 0000 3036 6174 9) oder

Bankkonto IBAN: CH76 0023 5235 9063 2620 0, UBS AG, 3000 Bern 94

**Cotisations et dons à la FP**

CCP no: 30-366174-9 (IBAN: CH27 0900 0000 3036 6174 9) ou

compte IBAN: CH76 0023 5235 9063 2620 0, UBS SA, 3000 Berne 94



# **Landschaftsschutz 2012 Protection du paysage 2012**

**Tätigkeit der Stiftung Landschaftsschutz Schweiz (SL)      Activité de la Fondation suisse pour la protection et l'aménagement du paysage (FP)**

**Die Stiftung Landschaftsschutz Schweiz (SL)  
wurde 1970 von folgenden Organisationen gegründet:**

Pro Natura – Schweizerischer Bund für Naturschutz  
SBN, Basel

Schweizer Heimatschutz SHS, Zürich

Schweizer Alpen-Club SAC, Bern

Schweizerische Vereinigung für Landesplanung  
VLP, Bern

Schweizer Tourismus-Verband STV, Bern

## Zweck

Die Stiftung strebt die Erhaltung, Pflege und Aufwertung der schützenswerten Landschaft an. Sie verfolgt das Ziel, die natürlichen und kulturellen Werte der Landschaft zu sichern, zu fördern und wo nötig wiederherzustellen.

Hierfür setzt sie sich insbesondere durch Beratung, Gutachten, Schulung, Projektarbeiten, Publikationen und auf andere geeignete Weise ein.

Im Rahmen ihres Zweckes arbeitet die Stiftung eng mit Behörden und Organisationen zusammen, die sich mit Raumplanung, dem Naturschutz, dem Ortsbild- und Denkmalschutz, dem Tourismus, der Regionalpolitik und anderem befassen.

Die Stiftung hat gemeinnützigen Charakter und verfolgt keine kommerziellen Zwecke.

*aus den Statuten der Stiftung Landschaftsschutz Schweiz (SL), Art. 2*

**La Fondation suisse pour la protection et l'aménagement du paysage (FP) a été fondée en 1970 par:**

Pro Natura – Ligue suisse pour la protection de la nature  
LSPN, Bâle

Patrimoine suisse, Zurich

Le Club Alpin Suisse CAS, Berne

L'Association suisse pour l'aménagement national  
ASPN, Berne

La Fédération suisse du tourisme FST, Berne

## But

La Fondation s'efforce de conserver, d'entretenir et de valoriser le paysage digne de protection. Elle vise à préserver, à promouvoir et, si nécessaire, à rétablir les valeurs naturelles et culturelles du paysage.

A cet effet, elle utilise tous les moyens d'action adéquats: conseils, expertises, cours de formation, projets concrets, publications, etc.

Dans le cadre de ses activités, la Fondation travaille en étroite collaboration avec les autorités et les organisations qui s'occupent de l'aménagement du territoire, de la protection de la nature, de la conservation des sites et des monuments historiques, du tourisme, de la politique régionale, etc.

La Fondation a un caractère d'utilité publique et ne poursuit pas de buts commerciaux.

*Extrait des statuts de la Fondation suisse pour la protection et l'aménagement du paysage (FP), Art. 2*

## 40 Millionen Schoggitaler für Natur-, Landschaft- und Heimatschutz

Den Schoggitaler für Natur- und Heimatschutz gibt es seit 1946. Die erfolgreiche Sammel- und Bildungsaktion von Schweizer Heimatschutz und Pro Natura findet seither jedes Jahr im Spätsommer statt und hat vieles bewirken können.

Die Lehrerschaft profitiert direkt von der kostenlosen Unterrichtshilfe und die Schülerinnen und Schüler von 10% des Umsatzes für die Klassenkasse. Auch die SL profitiert: sie erhält jährliche Beiträge von 50'000 Franken.



## Quarante millions d'écus d'or pour la protection de la nature, du paysage et du patrimoine

La vente de l'Ecu d'or en faveur de la protection de la nature et du patrimoine existe depuis 1946. Cette action de collecte de fonds à portée pédagogique organisée par Pro Natura et Patrimoine suisse a lieu chaque année en fin d'été et a permis de réaliser d'importants projets.

Le corps enseignant profite directement du matériel didactique mis à disposition gratuitement et les élèves conservent 10% du produit de la vente, qui revient aux caisses de classe. La FP est soutenue chaque année par une contribution financière de 50'000.– francs provenant du produit de l'Ecu d'or.